

**Zeitschrift:** NIKE-Bulletin  
**Herausgeber:** Nationale Informationsstelle zum Kulturerbe  
**Band:** 9 (1994)  
**Heft:** 1: Gazette

**Buchbesprechung:** Publications

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 20.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## PUBLICATIONS

### Ars Helvetica XIII

#### Die visuelle Kultur der Schweiz Register

Bearbeitet von Brigitte Gendroz, Renate Rösli Heini,  
Nelly Strässli, Doris Szerenyi, Heinz Horat  
Pro Helvetia, Desertina Verlag 1993  
92 S., broschiert  
ISBN 3 85637 179 6

Aus dem Vorwort der Präsidentin des Stiftungsrates der Pro Helvetia, Rosemarie Simmen: «(...)Allen Schwierigkeiten zum Trotz aber ist auf dem langen Weg die Überzeugung immer lebendig geblieben, dass es sich bei ARS HELVETICA um ein Werk handle, das ein Durchhalten in jedem Fall rechtfertigt und das in der von Anfang an geplanten sorgfältigen Ausführung zu erscheinen habe, notfalls auch mit Verspätung.

Und so geschah es denn auch. Heute liegen alle 12 Bände in allen vier Sprachen vor. Die Stiftung Pro Helvetia legt damit, nach genau zehn Jahren intensiver Arbeit, eine einzigartige Gesamtschau der visuellen Kultur, die die Menschen in unserem Lande während Jahrhunderten umgeben hat, in die Hände all jener, welche die Geschichte unserer Kultur kennenlernen und sie als Ausgangspunkt für eigene Entdeckungszüge gebrauchen wollen. (...)»

Eing.

### Inventaire des trouvailles monétaires suisses 1 Inventar der Fundmünzen der Schweiz 1 Inventario dei ritrovamenti monetali svizzeri 1

Edité par l'Inventaire des trouvailles monétaires suisses (ITMS) de l'Académie suisse des sciences humaines et sociales (ASSH)  
Lausanne 1993  
251 p. + 30 planches, A4, relié, Fr. 69.-- (jusqu'au 30.03.1994, ensuite Fr. 89.--, frais d'envoi non compris)  
ISBN 2-940086-00-1

Extrait de l'introduction de M. Hans-Ulrich Geiger, Président de la Commission de l'ITMS: «(...) La publication Inventaire des trouvailles monétaires suisses se comprend comme une mise en valeur de matériel destiné aux études des numismates, historiens, archéologues et, d'une manière plus générale, de toute personne intéressée. C'est pourquoi les commentaires introduisant les différents complexes sont brefs. Ils se limitent aux informations essentielles à la

compréhension de la découverte. Les analyses et les synthèses sont donc volontairement évitées: leur place est ailleurs (...).

Le volume 1 de l'Inventaire des trouvailles monétaires suisses contient, en première partie, de petits ensembles monétaires provenant de toutes les régions suisses et de toutes les époques historiques. La plupart est issue de fouilles archéologiques. Ceci souligne la collaboration fondamentale entre l'Inventaire et les services archéologiques. – La seconde partie est un aperçu des trouvailles monétaires mises au jour lors de fouilles archéologiques ou de travaux de restauration dans les églises suisses. (...)»

communiqué

### Die Schweiz vom Paläolithikum bis zum frühen Mittelalter SPM I

#### La Suisse du Paléolithique à l'aube du Moyen-Age SPM I

La Svizzera dal Paleolitico all'Atlo Medio Evo  
SPM I

Paläolithikum und Mesolithikum

Paléolithique et Mésolithique

Paleolitico e Mesolitico

Verlag Schweiz. Gesellschaft für Ur- und Frühgeschichte,  
Basel 1993

302 S., ill., A4, gebunden, Fr. 98.-- (für Mitglieder der  
SGUF Fr. 73.--)

ISBN 3-908006-50-3

(siehe S. 10)

Eing.

### Journée d'information

'Biens culturels: mémoire ou marchandise?

Berne, 2 juillet 1993

Rapport final

Commission nationale suisse pour l'UNESCO, section  
Culture, en collaboration avec la Déclaration de Berne et  
l'Association des Musées suisses, Berne, 1993  
120 p., broché

Commandes: Commission nationale suisse pour l'UNESCO,  
Schwarztorstrasse 59, 3003 Berne



Dorothee Huber  
**Architekturführer Basel**  
**Die Baugeschichte der Stadt und ihrer Umgebung**

Hrsg. Architekturmuseum in Basel, 1993  
 444 S. mit zahlreichen Abbildungen und Plänen, 11,9 x 25 cm, broschiert, fadengeheftet, Fr. 54.--  
 ISBN 3-905065-22-3

Die Themen: Naturraum – Kulturräum / Basel im Mittelalter / Im Zeichen des Humanismus / Barocke Architektur in Basel und Umgebung / Um 1800: gedachte Architektur / Bauen im 19. Jahrhundert / Aufbruch in eine neue Zeit (1850 – 1914) / Der Moderne auf der Spur / Nach dem Zweiten Weltkrieg

Ein Führer durch die Geschichte der Architektur einer Stadt ist ein Führer durch die Zeit. Durch die Lektüre des Führers wird die Stadt selbst begreifbar als Geschichtswerk, das durch Kontinuitäten und auch durch Brüche geprägt ist. Im Ablauf der Geschichte erhalten die einzelnen Teile der Stadt ihre Bedeutung, sowohl die 'Monumente' wie auch die Masse des Gebauten, die unauffällig das Bild der Stadt ausmacht, als Folie dient für das Besondere. Wir wollten einen Führer verfassen, der sich an alle wendet, die an der gebauten Umwelt interessiert sind, einen Führer, der die 'Lust an der Architektur' durch die Lust am Lesen weckt, einen Führer also nicht nur für Professionelle.

Eing.

**Machs na**  
**Ein Führer zum Berner Münster**

Von Christoph Schläppi, Bernard Schlup, Urs Martin Zahnd, François de Capitani, Martin Stähli

Hrsg. von der Gesellschaft für Schweizerische Kunstgeschichte GSK (Bern) und der Arbeitsgemeinschaft Münsterführer

Verlag Stämpfli + Cie AG, Bern 1993  
 2 Bde., in Schuber, 277 S., 417 Abb., Fr. 52.--

(siehe S. 6)

Eing.

Françoise Divorne  
**Bern und die Zähringerstädte im 12. Jahrhundert**  
**Mittelalterliche Stadtkultur und Gegenwart**

Benteli-Werd Verlags AG, Wabern-Bern 1993  
 302 S., 33 Farb- und 194 SW-Abbildungen, broschiert, Fr. 68.--  
 ISBN 3-7165-0913-2

## PUBLICATIONS

Das Buch beschreibt die Expansionspolitik der Herzöge von Zähringen. Als ehrgeizige Strategen und Verbündete des deutschen Kaisers gründeten sie im 12. Jh., in einem Zeitraum von weniger als 80 Jahren, fünfzehn Städte, Zeichen ihrer Macht, zwischen dem Schwarzwald und dem Gebiet der heutigen Schweiz. Die neuen Städte erfüllten gleichzeitig mehrere Aufgaben: sie dienten als Halteplätze, sie boten Unterkunft und sie waren Handelszentren. Das führte zu einem lebhaften wirtschaftlichen Leben. Die Autorin analysiert Plan und Anlage dieser Stadtgründungen und vergleicht sie mit andern Städten der Zeit. Bern als vollendetes Modell dieser Gründungen zeigt das Wesentliche in der dynamischen Anlage der zähringischen Städte. Behandelt werden die Anfänge, die Machtpolitik, die Geschichte und die Architektur der heute noch bestehenden Zähringer Gründungen Freiburg im Breisgau, Offenburg, Villingen, Rheinfelden, Neuenburg am Rhein, Burgdorf, Freiburg im Uechtland, Zürich, Murten, Bern, Thun, Solothurn und Payerne.

Eing.

**'vademecum' – Über den Umgang mit alter Bausubstanz**

Verfasser: Bernhard Gysin, Dipl. Arch. ETH, Paul Waldburger, dipl. Arch. ETH

Hrsg. Kantonale Denkmalpflege Baselland, Dr. H.R. Heyer, P. Birrer

Basler Druck & Verlag 1994

36 S., ill., A4 quer, Drahtgeheftet

In den vergangenen zehn bis zwanzig Jahren wurden ganze Dörfer und Stadtteile 'durchrenoviert'. Dies liegt einerseits im gestiegenen Nutzungsdruck auf Altbauten und andererseits sicher auch in der wiederentdeckten Freude am Alten begründet. Der Wunsch nach einer schönen, heilen Umwelt, die von historisch-warmem Flair geprägt ist, beschränkt sich dabei oft auf die Erhaltung des äusseren Bildes eines Gebäudes. Viele schützenswerte Häuser werden auf diese Weise vor dem Abbruchhammer gerettet. Betrachtet man sie aber genauer, so stellt man fest, dass hinter der renovierten Fassade nicht mehr viel vom ursprünglichen Gebäude erhalten ist.

Das wachsende Unbehagen gegenüber diesem zerstörerischen Umgang mit unserem gebauten Erbe war mit ein Anlass für die Herausgabe dieser Broschüre. Wir möchten zeigen, wie mit einer sorgfältigen und systematischen Vorgehensweise in der Planungsphase eines Umbaus im Endeffekt Zeit, Geld und Nerven gespart und vor allem auch viel unersetzliche Altbausubstanz erhalten werden kann.



## PUBLICATIONS

**Bestellungen:** Kantonale Denkmalpflege Basel-Landschaft  
T 061 925 55 80.

Eing.

**Liturgie und Denkmalpflege**  
**Über den verträglichen Umgang mit katholischen und**  
**protestantischen Kirchenräumen**

Veröffentlichungen des Instituts für Denkmalpflege an der  
ETH Zürich, Band 14  
vdf Verlag der Fachvereine, Zürich 1994  
89 S., zahlreiche s/w-Fotos, Format A4, broschiert, Fr.  
36.--  
ISBN 3 7281 1899 0

### Inhalt

Georg Mörsch: Liturgie und Denkmalpflege – Partnerschaft statt Gegensatz; Konsequenzen für Theorie und Praxis / Thomas Egloff: Liturgische Anforderungen an den historischen Kirchenraum nach den Grundsätzen des Zweiten Vatikanischen Konzils / Christof M. Werner: Liturgiefunktionalismus und Sakralismus – ihre Folgen in historischen Gotteshäusern / Wolfgang E. Stopfel: Liturgievollzug und Tradition im Kirchenbau / Giuseppe Gerster: Zeitgenössischer Umgang mit historischen Gotteshäusern / Hans Rutishauser: Neue Ausstattung in historischen Sakralbauten

Eing.

**Das Winkelriedhaus**  
**Geschichte, Restaurierung, Museum**

Redaktion: Hansjakob Achermann, Heinz Horat  
Hrsg. Historischer Verein Nidwalden, Winkelriedhaus-Stiftung, Stans 1993  
252 S., 203 zum grössten Teil vierfarbige Abbildungen und Pläne, 22,5 x 29,7 cm, Leinen, Fr. 75.--  
ISBN 2-906377-01-5

Die baugeschichtliche Untersuchung, welche der Restaurierung dieses für Nidwalden recht bedeutenden Bauwerks voranging, führte zu neuen, überraschenden Erkenntnissen. Glaubte Robert Durrer noch im Südostflügel des Winkelriedhauses den ursprünglichen Wohnturm der Edlen von Oberdorf aus dem 13. Jh. zu erkennen, musste diese

Datierung nun gründlich revidiert werden. Heute werden die ältesten Teile des Gebäudes in der Mitte des 15. Jh. angesiedelt. Dafür entstand zu diesem Zeitpunkt ein für die ländliche Gegend der Urschweiz singulärer Riegelbau, der allein schon durch seine Höhe und Grösse weit aus der Stanser Ebene herausragte. So wie sich das Äussere des Hauses heute präsentiert, ist es das Werk des grossen Nidwaldner Staatsmannes Melchior Lussi, dessen Familie den Sitz nach 1541 erworben hat. Lussi hat das gotische Gebäude während rund 50 Jahren umgebaut und im Stil der Renaissance auf drei Seiten stark erweitert. Auch im Innern stattete er einzelne Räume mit reichem Täfer, mit Fliesenböden und mit Gemälden aus. In der zweiten Hälfte des 18. Jh. war es dann Landammann Jost Remigi Trachsler, den nochmals das Baufieber packte. Aus dieser Phase kamen unverhofft Rokoko-Malereien zum Vorschein.

Die Publikation 'Das Winkelriedhaus' enthält die Geschichte des Bauwerks mit einer eingehenden Würdigung sowie auf deren Hintergrund die Geschichte der Besitzer. Ein wichtiger Teil des Buches ist den wiederentdeckten Kunstwerken gewidmet, die hier erstmals vorgestellt werden. Den Abschluss bilden Gedanken zur Restaurierung und zum heutigen Verwendungszweck des einstigen Patrisitzes als Teil des Nidwaldner Museums.

### Aus dem Inhalt

Matthias Senn: Die Schweiz um 1600 / Hansjakob Achermann: Besitzer und Bewohner / Peter Eggenberger: Die Baugeschichte / Heinz Horat, Wendel Odermatt, Klaus und Peter Stöckli: Die Wandmalereien / Rudolf Schnyder: Kachelöfen und Fliesenböden / René Schiffmann-Baur: Die Geschichte des Winterthurer Ofens / Meinrad Huber: Täfer- und Tischlerarbeiten / Claudia Hermann: Die Täfermalerei / Hans Reinhard: Bericht des Architekten / Alois Hediger, Eduard Müller: Denkmalpflegerische Perspektiven / René Schiffmann-Baur: Museum für Kultur und Brauchtum

**Auslieferung:** Historischer Verein Nidwalden, c/o Staatsarchiv, 6370 Stans

Eing.

Catherine Cardinal, François Mercier

**Musées suisses**

**Volume V**

**Musées d'horlogerie. La Chaux-de-Fonds. Le Locle**

Ed. Banque Paribas (Suisse) S.A. en collaboration avec l'Institut suisse pour l'étude de l'art (ISEA), 1993  
128 p., 149 ill. coul., 1 ill. noir/blanc, 21 x 28 cm, relié, Fr. 74.--

ISBN 3-908184-29-0 (français, relié)

ISBN 3-908184-30-4 (allemand, relié)

Quasiment toute l'histoire de l'horlogerie du XIVe siècle à

nos jours est illustrée dans les collections renommées du 'Musée international de l'horlogerie' de La Chaux-de-Fonds et du 'Musée d'horlogerie' du Locle. Le premier, inauguré en 1974, réunit plus de 3'000 oeuvres – montres, horloges, mécanismes, instruments variés – dans un bâtiment souterrain caractérisé par une conception et des techniques à l'avant-garde de l'architecture et de la muséographie. Le second, qui doit son existence à quelques grands collectionneurs, tels Maurice-Yves Sandoz, Frédéric Savoye, Henri Jeanmaire ou Alfred Huguenin, est installé depuis 1954 dans un magnifique écrin, le Château des Monts, dont la réputation a grandi principalement autour de ses collections automates, de pendules et de montres automatiques et compliquées, chefs-d'oeuvres des artisans loclois.

communiqué

**Alexander Trippel (1744 – 1793)**  
Skulpturen und Zeichnungen  
Ausstellungskatalog

Hrsg. Museum zu Allerheiligen Schaffhausen und Schweiz.  
Institut für Kunstwissenschaft (SIK), 1993  
Vorwort von Gérard Seiterle, Texte von Daisy Sigerist und  
Dieter Ulrich  
188 S., 201 s/w-Abbildungen, 24 x 28 cm, broschiert, Fr.  
30.--  
ISBN 3-907066-05-7

Eing.

**Aspects du patrimoine architectural**  
Genève 1977 – 1993  
Réflexions sur la sauvegarde et quelques exemples d'édifices  
protégés  
Cahier de l'aménagement no 2

Conception générale et mise en forme de l'ouvrage: Pierre  
Baertschi et Philippe Beuchat  
Département des travaux publics de l'Etat de Genève, 1993  
79 p., ill. n/b, A4, broché

communiqué

## PUBLICATIONS

**Zürcher Denkmalpflege**  
Stadt Zürich  
Bericht 1991/92

Hrsg. Hochbauamt der Stadt Zürich, Büro für Archäologie  
und Büro für Denkmalpflege  
Verlag Hans Rohr, Zürich 1993  
216 S., ill., gebunden, Fr. 45.--  
ISBN 3-85865-116-8

Eing.

**Denkmalpflege im Kanton Solothurn 1992**  
Jürg Bracher, Markus Hochstrasser, Samuel Rutishauser,  
Markus Schmid

Separatdruck aus dem Jahrbuch für Solothurnische Ge-  
schichte, 66. Band, Nord-West-Druck, Trimbach 1993  
66 S., ill.

**Bezug:** Kantonale Denkmalpflege, Werkhofstrasse 55, 4500  
Solothurn T 065 21 25 77

Eing.

**Markus Bamert**  
**Denkmalpflege im Kanton Schwyz 1992/1993**

Sonderdruck aus den Mitteilungen des Historischen Ver-  
eins des Kantons Schwyz, Heft 85, 1993  
19 S., ill.

**Bezug:** Denkmalpflege des Kantons SZ, Bahnhofstrasse 20,  
Postfach 357, 6430 Schwyz T 043 24 20 65

Eing.

**Tugium 1993**  
Jahrbuch des Staatsarchivs des Kantons Zug, des Amtes  
für Denkmalpflege und Archäologie, des Kantonalen Mu-  
seums für Urgeschichte Zug und des Museums in der  
Burg Zug

Hrsg. Regierungsrat des Kantons Zug  
160 S., ill., A4, broschiert, Fr. 25.-- (Abonnement: Redak-  
tion Tugium, c/o Staatsarchiv Zug, Postfach 897, 6301 Zug)  
ISBN 3-907587-09-X

Eing.